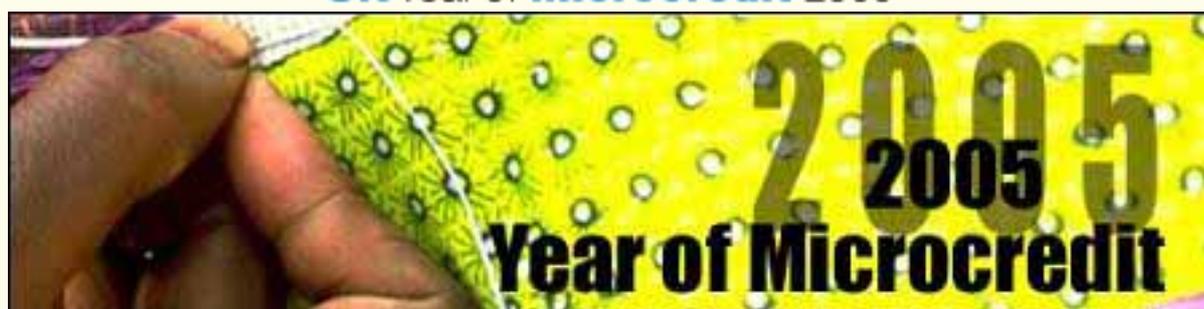


- ▼ [Année internationale du microcrédit](#)
- ▼ [Année internationale du sport et de l'éducation physique](#)
- ▼ [Année internationale de la physique](#)

[Année internationale du microcrédit](#)



UN Year of Microcredit 2005



- ▶ [Nouveautés à l'année internationale](#)
- ▶ [Résolution de l'ONU : Année internationale du microcrédit](#)
- ▶ [Résolution de l'ONU : Mise en oeuvre de la première Décennie des Nations Unies pour l'élimination de la pauvreté \(1997-2006\)](#)
- ▶ [Rapport du Secrétaire général : Mise en oeuvre de la première Décennie des Nations Unies pour l'élimination de la pauvreté \(1997-2006\) et projet de programme d'action pour l'Année internationale du microcrédit \(2005\)](#)



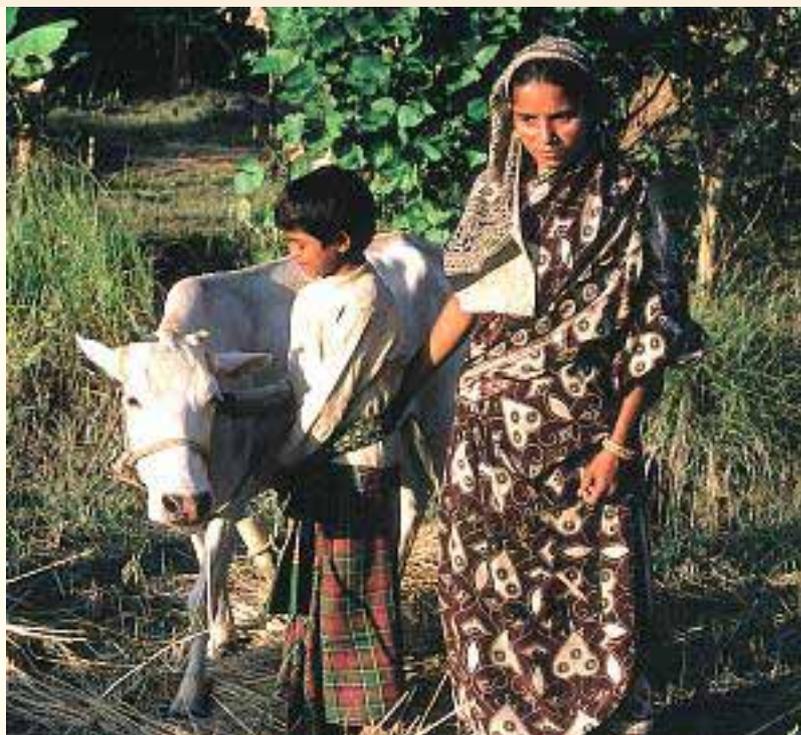
Pour la plupart d'entre nous, les mots de finance, de crédit, d'épargne, d'investissement, évoquent de grandes masses monétaires, le million, sinon le milliard, pour unité de compte, la figure inaccessible du banquier. L'idée de "miniaturiser" une transaction financière semble être, pour le sens commun, une contradiction dans les termes.

Or, depuis peu, ce ne l'est plus. Finance et pauvreté ne sont plus antinomiques. Surtout les continents, des dizaines de millions de familles, qui vivaient jusque-là dans les marges de la société, ont maintenant accès au crédit, peuvent pratiquer l'épargne, investissent – à une échelle proprement microscopique. Pour elles a été créé le terme de microfinance. Et les opérations menées à ce niveau ont atteint une telle importance qu'un congrès mondial leur a été consacré, en février 1997, à Washington.

Voilà une vingtaine d'années qu'un peu partout dans le monde des établissements financiers bcaux élaborent des mécanismes novateurs visant à faire accéder au crédit et à l'épargne ceux qui sont traditionnellement ignorés des services bancaires classiques. Ces institutions de micro-financement (MFI) ont permis de créer des formes originales de prestations financières à l'intention des pauvres entre les pauvres et d'atteindre des secteurs de la population tenus jusqu'ici à l'écart de ces mécanismes. En outre, elles ont apporté la preuve que, contrairement aux idées reçues, les pauvres sont des emprunteurs fiables et qu'ils ont aussi un sens très fort de l'épargne.

Les prêts fournis sont généralement à très court terme : douze mois en moyenne. Mais la perspective d'un renouvellement de prêt d'un montant plus important constitue une très forte incitation à rembourser. Quoique les taux d'intérêt soient relativement élevés, le taux de remboursement est remarquable et la demande s'accroît constamment, ce qui prouve que pour les pauvres la possibilité d'un accès permanent au crédit est une considération plus importante que le coût de l'argent.

Au départ, les MFI privilégiaient surtout le crédit, et l'on avait tendance à négliger l'épargne, qui est tout aussi vitale, sinon plus, pour les foyers ruraux les plus démunis. Ce n'est plus le cas aujourd'hui, où l'accent est mis sur l'épargne volontaire, ce qui permet de financer un plus grand nombre de prêts.



Son quatrième emprunt à la Banque Grameen a permis à cette femme d'acheter une vache laitière.

Les MFI reposent sur l'idée que les services financiers proposés aux pauvres doivent être décentralisés et proches de la clientèle visée. Beaucoup d'institutions ont par ailleurs été aménagées à s'adresser en priorité aux femmes, d'une part parce qu'elles sont plus défavorisées encore que les hommes en termes de ressources et d'accès aux services, d'autre part parce qu'elles sont plus fiables en matière de remboursement et ont un sens de la communauté plus développé.

Pour le moment, les banques classiques se montrent assez réticentes à prendre le relais des MFI pour s'occuper de ce type de clientèle. Elles opèrent en effet dans un cadre juridique et commercial qui ne leur donne pas la liberté de manœuvre nécessaire. Maintenus artificiellement bas, les taux d'intérêt officiels ne permettent pas aux banques commerciales de couvrir leurs frais de fonctionnement, surtout lorsqu'il s'agit de prêter aux pauvres, ce qui exclut le microfinancement de leur champ d'activité. En revoyant ce problème d'un œil neuf, on inciterait les banques commerciales à étendre leurs activités à des secteurs entiers de la population qu'elles ont jusqu'à présent ignorés.

En revanche, les organisations non gouvernementales (ONG) ont largement contribué à faciliter les contacts entre les pauvres et les services de crédit, et certaines d'entre elles sont en train de se spécialiser dans ce type de service. Grâce à leur action sur le terrain, les ONG sont en effet très bien placées pour aider les banques à atteindre les couches les plus pauvres de la population et, au besoin, gérer les opérations de crédit (contrôle, surveillance et collecte des fonds).

L'UNESCO et la microfinance

Comme tous les organismes des Nations Unies, l'UNESCO s'est engagée à lutter contre la pauvreté. Elle a souscrit aux déclarations et aux programmes adoptés par les grandes conférences et les grands sommets des Nations Unies qui se sont tenus dans les années 90, particulièrement le Sommet mondial pour le développement social.

Elle trouve que l'UNESCO est particulièrement bien placée pour relever ce défi. L'Organisation peut notamment contribuer à explorer les moyens d'étendre les services des MFI à un maximum de bénéficiaires sur une base commerciale viable et de mettre services et prestations appropriés à la disposition de ces populations difficiles à atteindre.

C'est dans cet esprit que l'Organisation a conclu un accord de coopération avec la Banque Grameen au Bangladesh. Des accords du même type sont à l'étude avec d'autres institutions réputées pour leur efficacité afin d'aider leur clientèle par des programmes complémentaires dans l'éducation, la science, la technologie, la culture et la communication.

Source: Le Courrier de l'UNESCO No.1/1997 'Inclure les exclus'.

Liens supplémentaires au thème :

- ▶ **SOMMET SUR LE MICRO CREDIT** - Note d'orientation établie par l'UNESCO (février 1997)
- ▶ <http://www.microcreditsumm.org>
- ▶ <http://www.yearofmicrocredit.org>
- ▶ Fonds d'Équipement des Nations Unies (FENU)
- ▶ La revue Solidaire : Microcrédit: prêts pour l'avenir! (Déclaration de Beme)



Année internationale du sport et de l'éducation physique



► Nouveautés à l'année internationale

- DECLARATION D'ATHENES : - Bâtir une société saine sur l'esprit sportif
Quatrième Conférence internationale de ministres et hauts fonctionnaires responsables de l'éducation physique et du sport (MINEPS IV),
6 au 8 décembre 2004, Athènes
- Résolution de l'ONU : Année internationale du sport et de l'éducation physique
- <http://www.un.org/sport2005/>
- <http://www.sport2005.ch>
- Sport and Development International Platform
- La Déclaration de Macolin (Deutsch, Français, English, Italiano)
- Signez la Déclaration de Macolin en ligne !

The first International Conference on Sport & Development held between February 16-18, 2003 in Magglingen near Biel/Bienne brought together around 380 representatives from the international political scene, United Nations agencies, national and international sports organizations, the media as well as numerous athletes past and present. The conference was organized by the office of **Special United Nations Adviser on Sport for Development and Peace Mr. Adolfo Gi**, the Swiss Agency for Development and Cooperation (SDC), the Federal Office of Sports (FOSPO), and the Swiss Academy for Development (SAD) and aimed at raising awareness of the untapped potential of sport for development and peace promotion and at fostering new partnerships.

The ideas and propositions that were developed during the conference crystallized in the Magglingen Declaration and Recommendations, representing a strong commitment to intensify the use of sport in development cooperation. This, in turn,

Inspired the establishment of the United Nations Inter-Agency Task Force on Sport for Development and Peace. The task force produced a detailed report analyzing the potential contribution that sport can make towards achieving the United Nations Millennium Development Goals. The final report was submitted to United Nations Secretary-General Kofi Annan on September 17, 2003. As a result of this, the United Nations General Assembly passed a resolution on November 3, 2003 declaring the year 2005 to be the International Year for Sport and Physical Education.

Une conférence pour terminer l'Année du Sport **New**

La 2e Conférence pour le sport et le développement s'est ouverte le 4 décembre 2005 à Macolin, dans le Jura bernois, marquant la fin de l'Année internationale du sport.

► [Article sur swissinfo](#)

Adolf Ogi expose sa vision d'avenir pour le sport **New**

Alors que l'Année internationale du sport touche à sa fin, son initiateur, le Suisse Adolf Ogi, explique à swissinfo qu'il reste beaucoup à faire.

Pour le conseiller spécial pour le sport, au service du développement et de la paix, le grand défi est de faire du sport un instrument universel pour créer un monde meilleur.

► [Article sur swissinfo](#)

L'UNESCO adopte la Convention internationale contre le dopage dans le sport

Le 20 octobre 2005, l'UNESCO a adopté cette Convention, premier instrument juridique visant l'éradication du dopage et possédant à la fois un caractère contraignant et une portée universelle. Cette Convention ne se limite pas aux contrôles et sanctions, mais incite les Etats parties à soutenir, concevoir ou mettre en œuvre des programmes d'éducation et de formation à la lutte contre le dopage, pour sensibiliser le public aux effets négatifs du dopage sur la santé et les valeurs éthiques du sport, et l'informer sur les droits et responsabilités des sportifs et les procédures de contrôles. Elle encourage également la participation active des sportifs et du personnel d'encadrement des sportifs à tous les volets de la lutte antidopage.

► [Infos](#)

► [Communiqué](#)

Colloque :

Sport - Médias - Ethique

Performance à tout prix, dopage, sport-business et médias :
comment garantir un sport propre ?

10 mai 2005, de 9h30 à 17h, Musée Olympique, Lausanne



► Informations complémentaires

Annan, Ogier et Federer :

Un monde meilleur grâce au sport

05 novembre 2004, New York

Adolfo Ogier a lancé à New York «2005, Année du sport», une opération de l'ONU en faveur de la paix et du développement.

Conseiller spécial du secrétaire général des Nations Unies Kofi Annan, l'ancien ministre suisse présente ce programme accompagné du tennisman Roger Federer.



Left to right: Roger Federer, top-ranked tennis player, Adolfo Gi, Special Adviser to the Secretary-General on Sport for Development and Peace, Secretary-General Kofi Annan, Ali Hachani, Permanent Representative of Tunisia to the United Nations, Margaret O'Koye, Winner of the 2003 New York City Marathon, and Shashi Tharoor, Under-Secretary-General for Communications and Public Information.

► Lire entier article : www.swissinfo.org

Source du photo: UN Photo #NICA 55702 by Eskinder Debebe

Adolfo Gi rêve d'un monde meilleur

Le sport est un facteur de développement: c'est la conviction d'Adolfo Gi, initiateur de l'Année internationale du sport 2005 sous l'égide de l'ONU.

► Lire entier article : www.swissinfo.org

Le sport au service de la paix

Cette idée, promue par Adolfo Gi, Conseiller spécial de l'ONU pour le sport au service du développement et de la paix, trouve un ardent défenseur en la personne de l'ambassadeur Walter Fust.

► Interview de Walter Fust



Sport et développement - Les petits footballeurs de Samaipata, en Bolivie



Marie-Catherine Ceballos, responsable du projet Ballons du monde en Bolivie :

"Grâce au soutien de la Commission suisse pour l'UNESCO, nous avons non seulement pu acheter maillots, shorts, souliers et ballons, mais en plus nous pouvons louer un camion qui emmène les gosses dans d'autres régions afin d'échanger des matches amicaux. Le match, c'est une course d'école : promenade, baignades, pique-nique. Ensuite, échauffement et matches. Beaucoup d'enfants n'étaient jamais sortis de Samaipata.

Ce qui me réjouit aussi, c'est le nombre important de nouveaux venus qui viennent s'inscrire, ainsi ils développent esprit sportif, unité, discipline. C'est magnifique de voir l'enthousiasme de tous ces jeunes sous le regard attentif d'un très bon entraîneur."

L'association Ballons du monde, créée en Suisse par la journaliste sportive Nadine Shticrausaz, s'engage pour que des enfants de pays pauvres puissent pratiquer un sport dans des conditions décentes. Cela se traduit notamment par la collecte, dans les pays aisés, de matériel sportif pour lui donner une nouvelle vie. Ballons du monde bénéficie du patronage de la Commission suisse pour l'UNESCO.

► Patronages de la Commission suisse pour l'UNESCO

► <http://www.ballonsdumonde.org>



Série d'opercules

pour l'Année internationale du sport et de l'éducation physique

Les collectionneurs d'opercules (couvercle des godets de crème à café) pourront découvrir en Suisse, dès début janvier 2005, une nouvelle série présentant l'Année internationale du sport et de l'éducation physique.

► voir

La série d'opercules sera distribuée par l'embouteilleur Bura AG (M. Othmar Aufder Mauer, E-Mail: oadm@bura.ch).

Idee: Oscar Valentin, Valentin Design, Kirchberg,
Ivo Frieden, Freemedien & Verlag, Bern

Photos: Daniel Käsemann, Bundesamt für Sport (BASPO), Mäglingen,
Oscar Valentin, Valentin Design, Kirchberg

Conception: Oscar Valentin, Valentin Design, Kirchberg

Production: NYCO flexible packaging GmbH, Kirchberg

Embouteilleur: Bura AG, Rautstrasse 60, 8048 Zürich



Chr. Steeb, Gérant, R. Hofler, Directeur de vente et O. Valentin, Directeur créatif de Nyco

Liens supplémentaires au thème :

- ▶ Année Européenne de l'Éducation par le Sport 2004
- ▶ <http://www.un.org/french/themes/sport/index.htm>
- ▶ <http://www.un.org/sport2005/>
- ▶ <http://www.sport2005.ch>
- ▶ Le sport: moyen efficace de promotion de la paix et du développement (DDC)
- ▶ Organisation Sport the Bridge'
- ▶ Réseau Santé et Activité Physique'
- ▶ Go for It! by Alison King, King Zoinger & Co. Advisory Services (*pdf, English)
How Sport Can Make a Difference in the Fight against Poverty:
The UN Year for Sport and Physical Education 2005
- ▶ International Council of Sport Science and Physical Education (ICSSPE)

Publications :



Sport passion

le Courrier de l'UNESCO N° 4/1999

- ▶ [Lire en ligne](#)

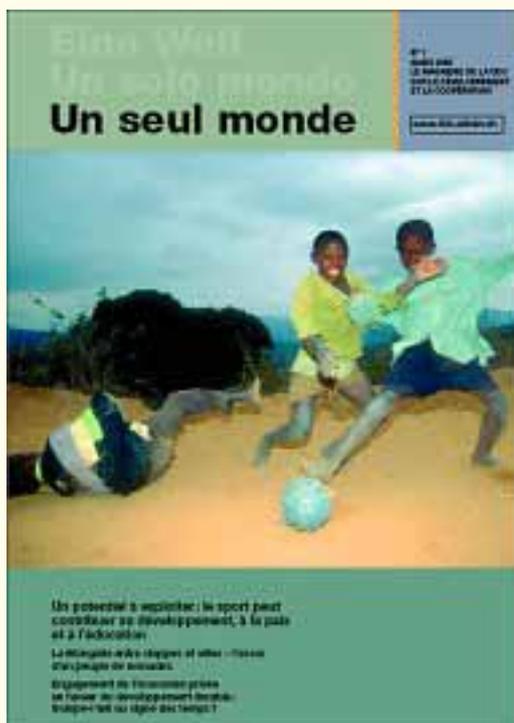


Sport

TANGRAM N° 15

Commission fédérale contre le racisme

- ▶ [Commander](#)



Un seul monde

N° 1, mars 2005

- ▶ Français
- ▶ Deutsch
- ▶ Italiano

Abonnement gratuit:

- ▶ <http://www.deza.admin.ch>



Année internationale de la physique



Cette Année marquera le centenaire de plusieurs grandes découvertes scientifiques d'Albert Einstein qui ont influencé toute la physique moderne.

Son but va toutefois au-delà de la simple commémoration d'une grande figure de la physique du XX^{ème} siècle. Il s'agit avant tout de faire connaître à un public le plus large possible les progrès et l'importance de la physique et des sciences physiques. On a peut-être un peu vite oublié que les transistors, les ordinateurs et les lasers sont de purs produits des dernières décennies de recherche fondamentale dans les laboratoires de physique, où s'élaborent aujourd'hui les matériaux et les technologies de demain.

Combattre le relatif désintérêt que l'on note aujourd'hui dans la jeunesse pour les carrières scientifiques et redonner le goût de la démarche scientifique qui accompagne la physique est un enjeu mondial. Il est en effet essentiel de faire comprendre que le XX^{ème} siècle aura un besoin croissant des concepts et des outils fournis par les sciences physiques pour trouver des solutions aux problèmes majeurs qui préoccupent

nos contemporains : la production d'énergie, la protection de l'environnement, même et surtout la santé publique devront faire appel aux ressources de la Physique dans une approche pluridisciplinaire de la recherche.

► [Nouveautés à l'année internationale](#)

► Résolution de l'ONU : Année internationale de la physique 2005

► UNESCO : Année mondiale de la physique - 2005

Liens supplémentaires au thème :

► 9 juillet 2005 : Visite du Directeur général de l'UNESCO à Bâle **New**

► Calendrier suisse (Anglais)

► Site officiel de l'Année internationale de la physique (Anglais)

► Site suisse de l'Année internationale de la physique (Allemand, Anglais)

► Swiss Physical Society (SPS) (Anglais)

► EPS13, the 13th General Meeting of the European Physical Society (Anglais)

► Festival Einstein 2005 Bâle (Allemand)

► Exposition temporaire Albert Einstein (Musée Historique de Bâle)

► Una piccola guida alla scoperta delle meraviglie del cosmo

Le proposte del CD-ROM "Da Arcetri al confine dell'universo", realizzato e pubblicato, anche sul proprio sito, dall'osservatorio astrofisico Arcetri di Firenze con lo scopo di divulgare il lavoro degli scienziati attraverso l'uso delle nuove tecnologie.



imprimer